BOSFOR

Руководство по эксплуатации

Кухонная вытяжка
RH 5400 BG

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, комплектацию и характеристики изделия без предварительного уведомления.
Только для домашнего использования.

Содержание

Меры безопасности **4**
Установка 4
Эксплуатация 5
Техническое обслуживание 5

Комплектация **6**

Габаритные размеры **7**

Установка **8**
Крепление кронштейна 8
Вентиляция 9
Подключение (канальная система отвода воздуха) 10
Сборка дымохода 10

Панель управления **11**

Обслуживание **12**
Очистка металлических самофиксирующихся фильтров-жироуловителей 12
Замена ламп освещения 12

Устранение неисправностей **14**

Технические характеристики **15**

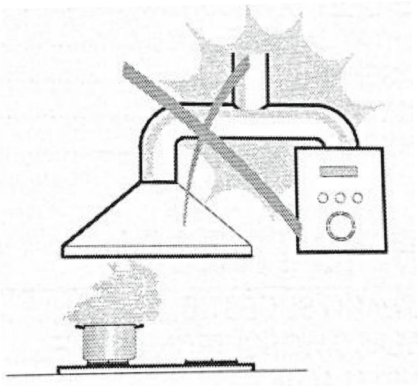
Дополнительная информация **16**

Гарантийные условия **17**

Меры безопасности

Руководство относится к нескольким версиям данного устройства. Соответственно, описания отдельных функций могут быть не применимы к данному конкретному устройству.

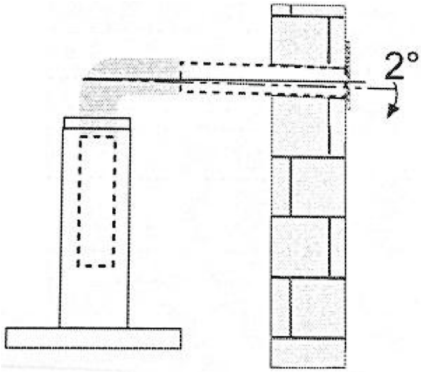
Установка



- Производитель не несет ответственности за любые повреждения, возникающие в результате ненадлежащей или неправильной установки.
- Минимальное безопасное расстояние между рабочей поверхностью плиты и вытяжкой — 650 мм (некоторые модели можно устанавливать на меньшей высоте — см. разделы, посвященные рабочим габаритам и установке).
- Убедитесь, что напряжение сети соответствует указанному на заводской табличке, расположенной на внутренней поверхности вытяжки.
- Для устройств Класса I убедитесь, что бытовая розетка имеет корректное заземление.
- Подключите вытяжку к вытяжному каналу с помощью трубы диаметром не менее 120 мм. Длина соединения с вытяжным каналом должна быть минимальной.
- Не используйте вытяжку для отвода продуктов горения (бойлеры, камины и т.п.)
- Если вытяжка используется в сочетании с неэлектрическими приборами (например, газоиспользующими устройствами), во избежание возникновения обратной тяги отработанного газа, в помещении необходимо обеспечить достаточный уровень вентиляции. В кухне должен быть предусмотрен прямой выход на улицу, обеспечивающий поступление свежего воздуха. Если вытяжка используется в сочетании с неэлектрическими приборами, во избежание возникновения обратной тяги отработанного газа, отрицательное давление в помещении не должно превышать 0,04 мбар.
- В случае повреждения силового кабеля, во избежание риска производитель или служба технического сервиса должны произвести его замену.
- Если в инструкции по установке газовых конфорок указано большее расстояние, чем в данном руководстве, оно должно рассматриваться как приоритетное. Необходимо соблюдать нормативы по расходу воздуха.

Эксплуатация

- Вытяжка предназначена исключительно для бытовых целей — удаления посторонних запахов на кухне.
- Никогда не используйте вытяжку для целей, отличных от указанных.
- Не допускайте наличия высокого открытого огня под работающей вытяжкой.
- Отрегулируйте интенсивность пламени таким образом, чтобы оно касалось только дна посуды, не выходя за ее края.

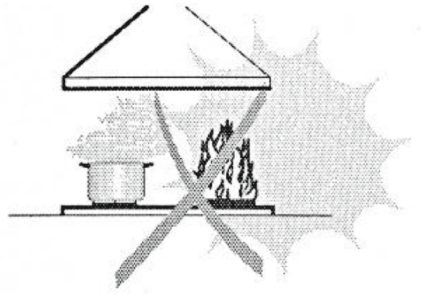


- При использовании фритюрницы осуществляйте постоянный контроль, так как перегретое масло может воспламениться.
- Не разжигайте огонь под вытяжкой во избежание воспламенения.
- Данное устройство не должно использоваться лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, или с отсутствием опыта или знаний, и только под наблюдением или после соответствующего инструктажа лицом, ответственным за их безопасность.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством.

ВНИМАНИЕ! При использовании кухонных принадлежностей открытые части вытяжки могут нагреваться.

Техническое обслуживание

- Отключите питание перед выполнением работ по обслуживанию.
- Очистите и/или замените фильтры через заданный период времени (во избежание воспламенения).
- Выполняйте очистку вытяжки только с использованием влажной ткани и нейтрального жидкого очищающего средства

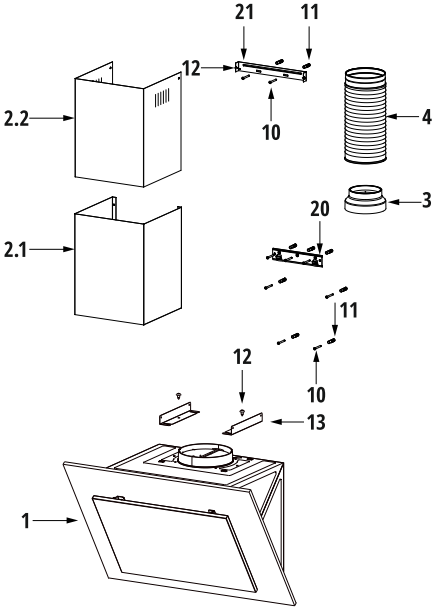


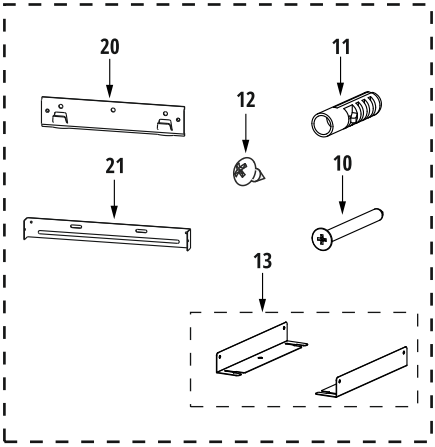
Комплектация

№	Кол.	Детали изделия
1	1	Корпус вытяжки, оснащенный устройством управления, освещением, вентиляцией, фильтром
2.1	1	Средняя часть корпуса вытяжки (опционально)
2.2	1	Потолочная часть корпуса вытяжки (опционально)
3	1	Фланец (опционально)
4	1	Дымоход

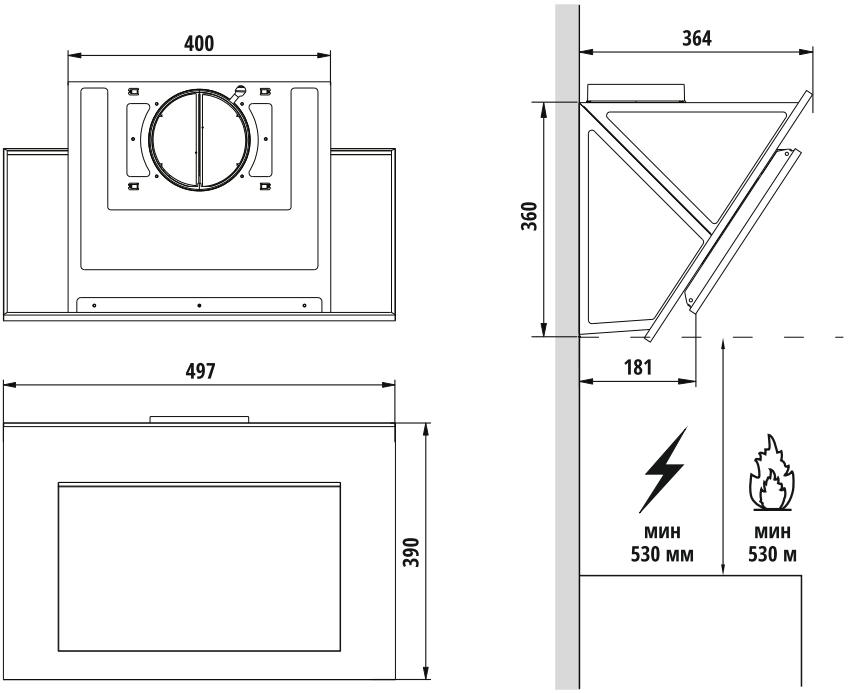
№	Кол.	Детали установки
10	7	Шурупы 5×50
11	7	Дюбели
12	6	Шурупы 4.2×9.5
20	1	Крепежный кронштейн вытяжки (опционально)
21	2	Крепежный кронштейн дымохода (0/1/опционально)

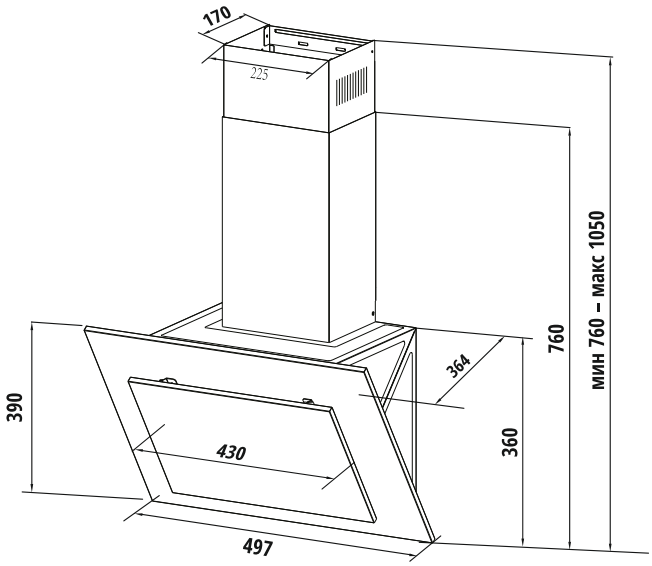
	Кол.	Документация
	1	Руководство по эксплуатации





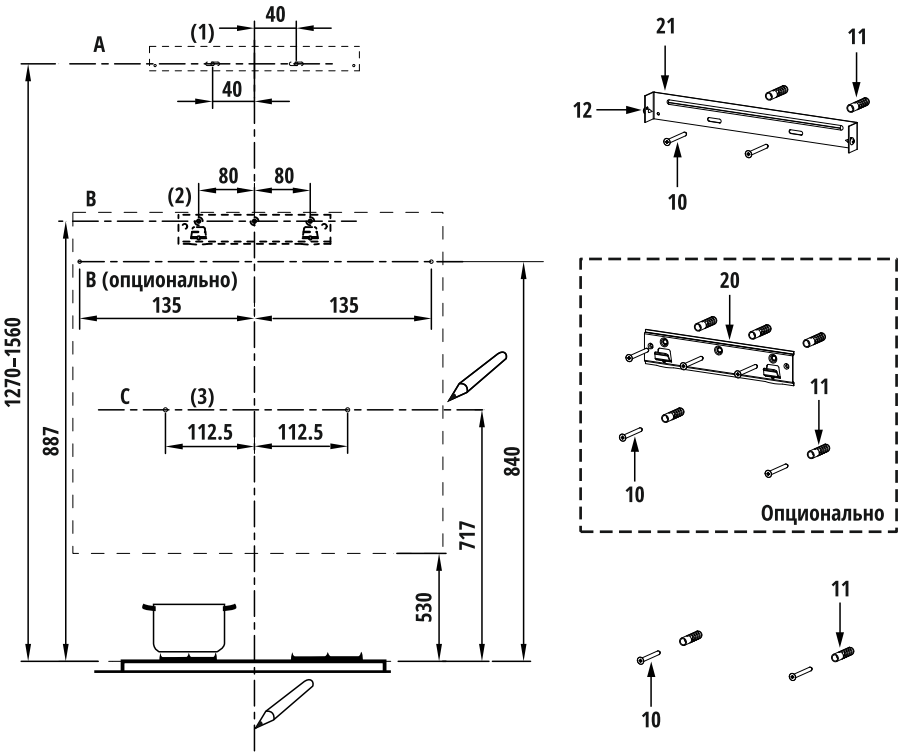
Габаритные размеры





Установка

Крепление кронштейна



- Вертикальная линия должна быть направлена вверх к потолку или верхнему пределу, в центре области, где будет установлена вытяжка.
- Горизонтальная линия A на 1270–1560 мм выше поверхности плиты.
- Горизонтальная линия B на минимальном расстоянии 887 мм (840 опционально) над поверхностью плиты.
- Горизонтальная линия C на минимальном расстоянии 717 мм над поверхностью плиты.

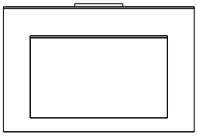
Метки:

- Сделайте метку (1) на горизонтальной линии A, 40 мм вправо от вертикальной линии отсчета.
- Повторите операцию с другой стороны, убедившись, что обе метки находятся на одном уровне.
- Сделайте метку (2) на горизонтальной линии B, 80 мм (135 опционально) вправо от вертикальной линии отсчета.

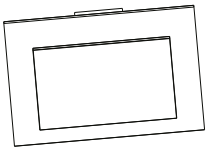
- Повторите операцию с другой стороны и на вертикальной линии отсчета, убедившись, что все три метки находятся на одинаковом расстоянии.
- Сделайте метку (3) на горизонтальной линии C, 112,5 мм вправо от вертикальной линии отсчета.
- Повторите операцию с другой стороны, убедившись, что обе метки находятся на одном уровне.

Установка кронштейнов (опционально):
- Просверлите отверстия в указанных точках (1), (2), (3), используя сверло Ø10 мм.
- Вставьте дюбели 11 в отверстия (1), (2), (3).
- Закрепите кронштейн вытяжки 20 с помощью трех шурупов 10 (5x50), поставляемых в комплекте.
- Закрепите кронштейн дымохода 21 с помощью двух шурупов 10 (5x50), поставляемых в комплекте.

Навесьте корпус вытяжки:
- Откройте панель управления.
- Снимите металлический фильтр-жироуловитель, воспользовавшись рукоятками.
- Навесьте корпус вытяжки на кронштейн 20.
- Отрегулируйте положение корпуса вытяжки.
- Изнутри корпуса вытяжки зафиксируйте шурупы 10 в дюбелях 11 в точках (3).
- Закрепите фильтр в вытяжке.
- Закройте панель.



Правильное положение



Неправильное положение

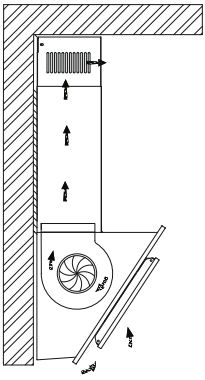
Вентиляция

Вытяжка имеет 2 режима вентиляции — режим вытяжной вентиляции и режим рециркуляции. Перед установкой выберите один из режимов.

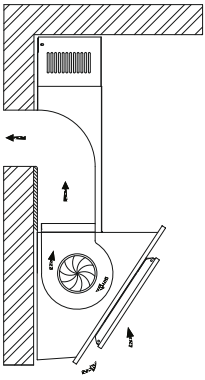
В режиме вытяжной вентиляции воздух выходит из дома по трубе.

В режиме рециркуляции воздух очищается и отводится обратно в дом через два ряда отверстий на регулируемой декоративной крышке.

Примечание: для режима рециркуляции не требуется трубопровод — установите угольные фильтры. При установленном угольном фильтре мощность всасывания снижается.



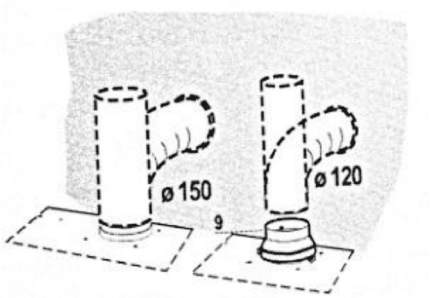
Режим рециркуляции



Режим вытяжной вентиляции

Подключение (канальная система отвода воздуха)

При установке канальной системы, подключите вытяжку к дымоходу, воспользовавшись гибкой либо жесткой трубой Ø150 или Ø120 мм — по выбору установщика.

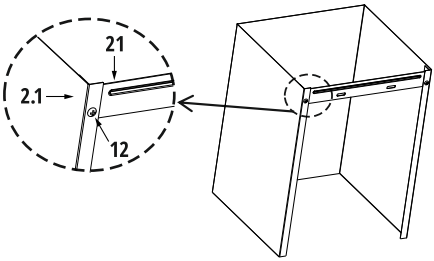


- Для установки отводящего соединения Ø120 мм, вставьте фланец редуктора 3 в отверстие на корпусе вытяжки.
- Закрепите трубу 4 с помощью зажимов (не входят в комплект).
- Снимите угольные фильтры (если есть).

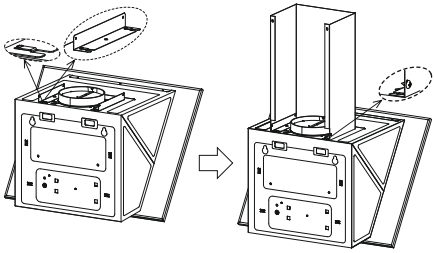
Сборка дымохода

Дымоход устанавливается только в комплекте с вытяжкой.

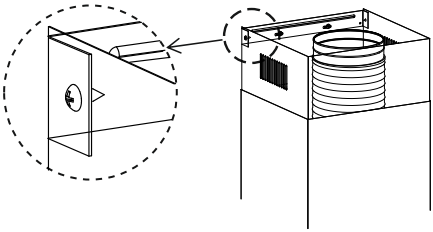
Нижняя декоративная дымовая труба:



- Закрепите кронштейн дымохода 21 на нижней декоративной дымовой трубе с помощью двух шурупов 12 (4.2×9.5), поставляемых в комплекте.
- Прикрепите кронштейны 13 к корпусу и закрепите их 2 шурупами 12 (4,2×9,5),поставляемых в комплекте, убедившись в их правильной посадке.
- Слегка раздвиньте две стороны нижнего дымохода и зацепите их между кронштейнами 13. Закрепите нижний дымоход на кронштейнах 13 с помощью 2 винтов 12 (4,2×9,5), поставляемых в комплекте.

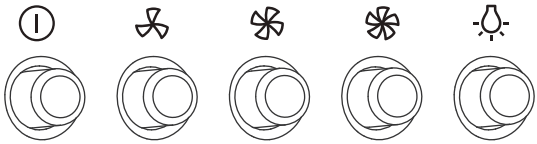


Верхняя декоративная дымовая труба:



- Немного раздвиньте две стороны верхнего дымохода и навесьте их между стеной и кронштейном 21, закрепленном на нижней декоративной дымовой трубе.
- Закрепите верхнюю часть дымохода на кронштейне 21 с помощью двух шурупов 12 (4.2×9.5), поставляемых в комплекте.

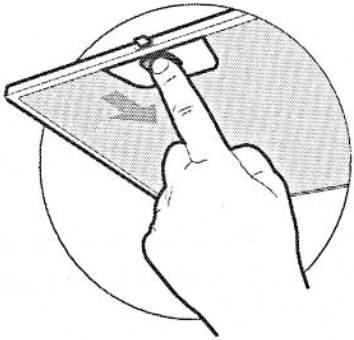
Панель управления



	ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ: нажмите на этот переключатель, чтобы остановить работу двигателя.
	ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ СКОРОСТИ: нажмите на этот переключатель, чтобы двигатель начал работать на НИЗКОЙ скорости.
	ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ СКОРОСТИ: Нажмите на этот переключатель, чтобы двигатель начал работать на СРЕДНЕЙ скорости.
	ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ СКОРОСТИ: нажмите на этот переключатель, чтобы двигатель начал работать на ВЫСОКОЙ скорости.
	ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ ОСВЕЩЕНИЯ: нажмите на этот переключатель, чтобы включить свет, нажмите снова, чтобы выключить.

Обслуживание

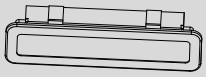
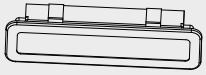
Очистка металлических самофиксирующихся фильтров-жироуловителей



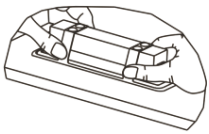
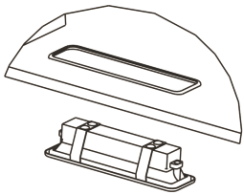
- Необходимо очищать фильтры через каждые 2 месяца работы, или чаще, если вытяжка эксплуатируется в интенсивном режиме. Фильтры можно мыть в посудомоечной машине.
- Потяните на себя панель управления, чтобы получить доступ к фильтрам.
- Снимите фильтры один за другим, толкнув их по направлению к задней части вытяжки и одновременно потянув вниз.
- При промывке фильтров следите, чтобы они не изгибались. Перед установкой чистых фильтров, убедитесь, что они полностью высохли. Цвет поверхности фильтра может изменяться со временем, что не влияет на его эффективность.
- При установке фильтров в вытяжку следите, чтобы они были установлены правильно — рукоятка должна смотреть наружу.
- Закройте панель управления.

Замена ламп освещения

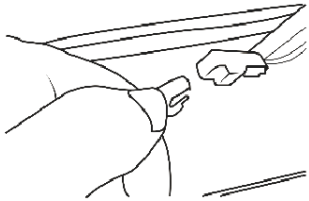
- Выключите вытяжку и обесточьте ее, отсоединив сетевую вилку или выключив предохранитель.
- Снимите фильтр-жироуловитель.
- Отсоедините лампу, выкрутив ее из патрона (для этого может потребоваться давление или усилие).

	Максимальная мощность	Напряжение	Изображение	ILCOS D код
Светодиодный модуль	1,5 Вт	12 В	 Круглый: Ø 70 мм	DSR-1.5-S-70
Светодиодный модуль	1,5 Вт	12 В	 Квадратный: 33,2×120 мм	DBS-1.5-S-33.2/120
Светодиодный модуль	1,5 Вт	110–240 Вт	 Квадратный: 33,2×120 мм	DBS-1.5-H33.2/120



- Извлеките из патрона лампу
- Замените старую лампу на новую такого же типа. Убедитесь, что лампа соединена со световым кабелем правильно
- Установите лампу обратно в корпус вытяжки



Устранение неисправностей

Неисправность	Причина	Решение
Лампочка горит, но мотор не работает.	Лопасти заблокированы.	
	Конденсатор поврежден.	Замените конденсатор.
	Мотор поврежден.	Замените мотор.
	Внутренняя проводка мотора перерезана или отключена. Может поступать неприятный запах.	Замените мотор.
Лампочка не горит, мотор не работает.	Помимо вышеупомянутого, проверьте следующее:	
	Повреждена лампочка.	Замените лампочку.
	Шнур питания ослаблен.	Выполните подключение согласно принципиальной схеме.
Утечка масла.	Выходной и воздушный клапаны не загерметизированы в достаточной мере.	Снимите выпускную трубу и зафиксируйте ее с помощью клея.
	Утечка из соединения U-образной секции и крышки.	Снимите U-образную секцию и зафиксируйте с помощью мыла.
Вибрация.	Поврежденные лопасти могут быть причиной появления вибрации.	Замените лопасть.
	Мотор не закреплен надлежащим образом.	Закрепите мотор.
	Вытяжка не плотно зафиксирована.	Зафиксируйте вытяжку.
Недостаточная тяга.	Расстояние между вытяжкой и поверхностью плиты слишком большое.	Отрегулируйте расстояние.
	Слишком большой сквозняк из-за открытых дверей или окон.	Найдите другое место для установки устройства или закройте двери/окна.
Устройство наклонено.	Фиксирующие шурупы не затянуты должным образом.	Затяните фиксирующие шурупы, чтобы устройство приняло горизонтальное положение.
	Шурупы навески не затянуты должным образом.	Затяните шурупы навески, чтобы устройство приняло горизональное положение.

Технические характеристики

Модель	**RH 5400 BG**
Цвет	**Черное стекло**
Напряжение	**220–240 Вт**
Частота	**50 Гц**
Мощность (с освещением)	**111,5 Вт**
Мощность лампы	**LED 1,5 Вт × 1**
Производительность	**400 $м^3$/ч**
Размеры	**497×364×400 мм**

Дополнительная информация

Основной импортер товара BOSFOR в России: ООО ЛЕРАН

На прибор предоставляется 1 год гарантийного обслуживания.
Срок службы: 5 лет со дня покупки, при использовании в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами.

Информацию об авторизованных сервисных центрах вы можете узнать на web-сайте www.leran.pro в разделе «Установка и ремонт».

Если в Вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, Вам следует обратиться в магазин, где Вы приобрели наш товар, и он организует ремонт или замену.

Настоящая информация является частью сопроводительной технической документации, прилагаемой к товару. Изготовитель постоянно работает над совершенствованием конструкции и технических характеристик выпускаемой продукции, в том числе над улучшением энергетической эффективности. По истечению срока службы прибора сервисный центр вправе отказать в поставке запчастей и ремонте техники. Дальнейшая эксплуатация не рекомендуется.
Товар необходимо передать специализированным компаниям, которые занимаются утилизацией данного вида продукции.



Утилизация упаковки.
Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно без ущерба для окружающей среды подвергать переработке, складировать на специальных полигонах для хранения отходов и утилизировать. Упаковочные материалы имеют соответствующую маркировку.
Отслужившее изделие нужно сделать непригодным для использования. Для этого отсоедините изделие от электросети и обрежьте присоединенный кабель, так как он может представлять опасность для играющих детей.
Символ на изделии или его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, вы поможете предотвратить причинение ущерба окружающей среде и здоровью людей, который возможен вследствие неподобающего обращения с подобными отходами.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

1. Гарантийный срок составляет 12 месяцев от даты продажи.

2. Срок службы товара – 5 лет.

3. Гарантийные обязательства не действуют, если неисправность явилась следствием нарушения инструкции по эксплуатации, механического воздействия, нарушения пломбировки (если такая предусмотрена), проникновения влаги, неквалифицированного вмешательства, ремонта в неавторизованных сервисных центрах, форс-мажорных обстоятельств.

4. После осуществления ремонта в случаях, указанных в п. 3, гарантийные обязательства прекращаются.

Наименование товара: _____

Серийный номер: _____

Дата продажи: «____» _____ 20 ____ года

_____ _____

Подпись продавца МП
(Без печати недействительна)

Произведено в Китае компанией FOSHAN SHUNDE MIDEA WASHING APPLIANCES MFG CO., LTD.
Адрес: NO.20 GANGQIAN ROAD, BEJIAO, SHUNDE DISTRICT, FOSHAN, GUANGDONG, PRC.
Сделано по заказу ООО «Леран».
Адрес: Россия, 454091, г. Челябинск, ул. Пушкина, д. 65, пом. 6.

Информацию об авторизованных сервисных центрах вы можете узнать на web-сайте www.leran.pro в разделе «Установка и ремонт».

Бесплатный телефон сервисной службы: 8-800-755-3-755

BOSFOR